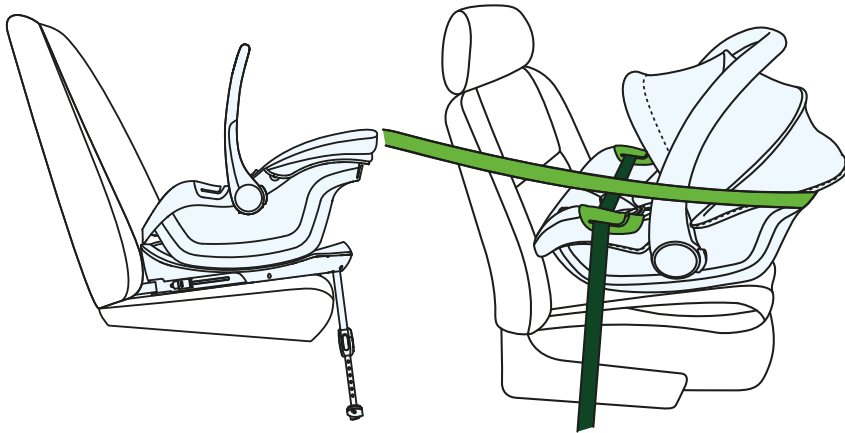


# MINK PRO 2 i-Size

## Bedienungsanleitung

MODEL: MINK PRO 2 i-Size ECE R129.04 v.1.0

ACHTUNG! Die Produktgrafiken haben eine illustrative Funktion.

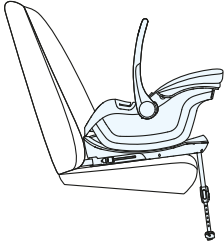

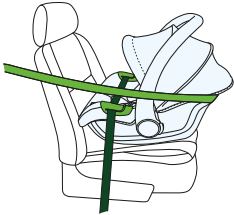



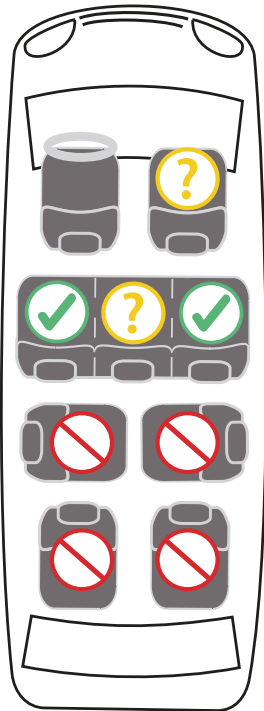
## 1.0 Anwendung

Der Kindersitz wurde in Übereinstimmung mit den Anforderungen der 129 EKG/ONZ über die Genehmigung verbesserter Kinderrückhaltesysteme (UN/ECE R129/04) entwickelt, getestet und für die Verwendung zugelassen.

- Der MINK PRO ist für Kinder mit Körperlängen zwischen 40 cm und 87 cm konzipiert. Das maximale Gewicht des Kindes beträgt 13 kg.
- Der Kindersitz muss in nach hinten gerichteter Ausrichtung (RWF) auf Basis von ISOFIX MINK FX 2 oder mittels Auto-3-Punkt-Sicherheitsgurten im Fahrzeug fixiert werden.
- Der Kindersitz kann an den vom Hersteller im Fahrzeughandbuch angegebenen Stellen im Auto installiert werden. Es ist erforderlich, das Handbuch des Fahrzeugherstellers zu lesen. Das Kind im Kindersitz ist mit inneren Gurten gesichert.

ACHTUNG! Verwenden Sie den Kindersitz niemals in nach vorne gerichteter Ausrichtung. ACHTUNG! Wenn das Kind die maximale Körperlänge überschreitet, sollte die Verwendung des Kindersitzes eingestellt werden.

Kindergröße	Sitzausrichtung	Sitzbefestigung
40-87 cm		<p data-bbox="1119 272 2059 303">Basierend auf MINK FX 2: ISOFIX-Steckverbinder und Stabilisierungsbein</p> 
		<p data-bbox="1422 562 1754 593">3-Punkt-Sicherheitsgurte</p> 



## 2.0 Sicherheitshinweise

Bitte nehmen Sie sich ein paar Minuten Zeit, um diese Bedienungsanleitung zu lesen, um die ordnungsgemäße Sicherheit Ihres Kindes zu gewährleisten.



- MONTIEREN SIE den Kindersitz NICHT auf nach hinten oder zur Seite gerichteten Autositzen.



- STELLEN SIE den Kindersitz NICHT auf Sitze, die mit einem aktiven Frontairbag ausgestattet sind.
- An der mittleren Stelle kann der Kindersitz nur installiert werden, wenn 3-Punkt-Sicherheitsgurte an diesem Sitz vorhanden sind.



- Es wird empfohlen, den Kindersitz nur auf den Rücksitzen des Autos zu installieren.



## !WARNHINWEISE!

Bitte nehmen Sie sich einige Minuten Zeit, um diese Bedienungsanleitung zu lesen, um die Sicherheit Ihres Kindes zu gewährleisten. Viele leicht vermeidbare Verletzungen werden durch unachtsamen und unsachgemäßen Gebrauch des Kindersitzes verursacht.

! Der Kindersitz ist ausschließlich für die Montage auf in Fahrtrichtung montierten Autositzen vorgesehen. Der Kindersitz darf nicht auf Sitzen/Sitzbänken im Fahrzeug montiert werden, die entgegen der Fahrtrichtung oder seitlich zur Fahrtrichtung angebracht sind. Der Kindersitz muss immer in die Basis befestigt oder mit einem 3-Punkt-Sicherheitsgurt des Fahrzeugs gesichert werden.

! Es ist strengstens untersagt, einen Kindersitz auf Sitzen mit aktivem Frontairbag zu befestigen, da dies gefährlich sein kann. Dies gilt nicht für die Seitenairbags.

! Bitte beachten Sie, dass bei der Montage eines Kindersitzes auf dem Vordersitz der vordere Airbag deaktiviert werden muss. Es wird empfohlen, den Kindersitz ausschließlich auf den Rücksitzen des Fahrzeugs zu befestigen. Hinweise zur Eignung eines Fahrzeugsitzes für die Verwendung

mit einem Kindersitz finden Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Fahrzeugs.

! Ohne die Genehmigung der zuständigen Zulassungsbehörde darf der Kindersitz in keiner Weise verändert werden. Die Nichtbeachtung der Montageanweisungen des Herstellers kann zu lebensgefährlichen Verletzungen führen.

! Der Kindersitz sollte vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt werden, da sich die Teile sonst erhitzen und Ihr Kind verbrennen könnte. Bitte schützen Sie Ihr Kind und den Kindersitz vor direkter Sonneneinstrahlung.

! Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt im Kindersitz.

! Bitte achten Sie darauf, dass Gepäck und andere Gegenstände ausreichend gesichert sind, insbesondere auf der Ablage der Heckscheibe, da diese bei einem Aufprall Verletzungen verursachen können.

! Der Kindersitz darf nicht ohne Schutzbezug verwendet werden.

! Bitte verwenden Sie keine anderen als die vom Hersteller empfohlenen Schutzbezüge, da diese ein integraler Bestandteil des Sicherheitssystems des Kindersitzes sind.

! Es wird empfohlen, die Bedienungsanleitung des Kindersitzes während der gesamten Nutzungsdauer aufzubewahren.

! Bitte stellen Sie sicher, dass das Gurtband, das das Kind sichert, an dessen

Körperbau angepasst ist und dass die Gurtbänder nicht verdreht sind. Je enger das Gurtband am Körper des Kindes anliegt, desto höher ist dessen Sicherheit. Aus diesem Grund sollten Sie Ihrem Kind unter dem Sicherheitsgurt keine dicke Kleidung anziehen.

! Der Kindersitz muss ausgetauscht werden, wenn er bei einem Verkehrsunfall starken Belastungen ausgesetzt war.

! Bitte verwenden Sie keine anderen Befestigungspunkte als die in der Anleitung beschriebenen und am Sitz angegebenen.

! Alle harten Elemente und Kunststoffteile des Kindersitzes müssen so platziert und installiert werden, dass sie unter normalen Betriebsbedingungen des Fahrzeugs nicht durch den verschiebbaren Sitz oder die Fahrzeugtüren eingeklemmt werden können.

! Überprüfen Sie regelmäßig den technischen Zustand des Kindersitzes und achten Sie dabei besonders auf die Befestigungspunkte, Nähte und Verstellelemente. Es ist darauf zu achten, dass alle mechanischen Teile voll funktionsfähig sind. Bitte schmieren oder ölen Sie niemals Teile des Kindersitzes.

! Bitte gehen Sie mit gutem Beispiel voran und legen Sie immer den Sicherheitsgurt an. Ein nicht angeschnallter Erwachsener kann ebenfalls

eine Gefahr für das Kind darstellen.

! Bitte stellen Sie vor jeder Autofahrt sicher, dass der Kindersitz ordnungsgemäß befestigt ist.

! Der Kindersitz sollte auch gesichert werden, wenn er nicht verwendet wird. Ein nicht befestigter Kindersitz kann selbst bei einer Notbremsung zu Verletzungen der Insassen führen.

! Bei einigen Fahrzeugsitzen aus empfindlichen Materialien kann die Verwendung von Kindersitzen Spuren und/oder Verfärbungen hinterlassen. Um dies zu verhindern, können Sie eine Decke, ein Handtuch oder ein ähnliches Produkt unter den Autositz legen.

! Bitte beachten Sie, dass der Kindersitz nicht auf einer Erhöhung wie einem Tisch, einer Arbeitsplatte, einem Bett usw. aufgestellt werden darf, da dies zu einem Sturz führen kann.

! Bitte verwenden Sie den Kindersitz nicht mehr, wenn Teile beschädigt oder locker sind.

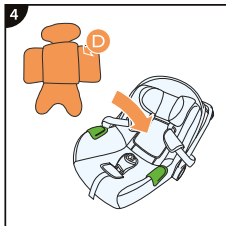
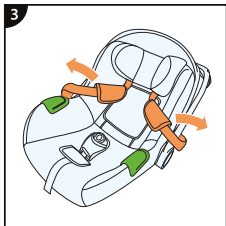
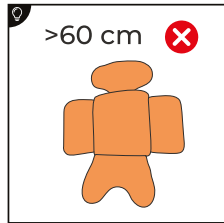
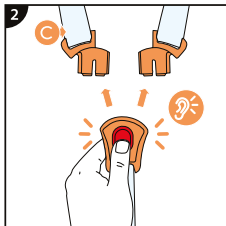
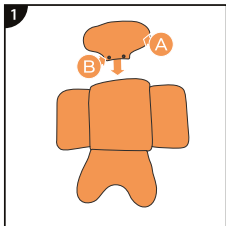
! Im Falle einer Notsituation ist es wichtig, die Sicherheitsgurte schnell zu lösen. Dies bedeutet, dass der Entriegelungsknopf des Gurtbands nicht vollständig gesichert ist. Bitte stellen Sie sicher, dass Ihr Kind nicht mit dem Gurtband spielt.

**WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES  
NACHLESEN AUFBEWAHREN.**

**Verwendung des Kindersitzes als Babyschale (Norm EN  
12790-1:2023)**

**WARNUNG**

- Lassen Sie das Kind nie unbeaufsichtigt.
  - Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, sobald das Kind versucht, sich aufzusetzen.
  - Verwenden Sie dieses Produkt niemals auf einer erhöhten Fläche (z. B. einem Tisch).
  - Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem.
- Lassen Sie Ihr Kind niemals in diesem Produkt schlafen. Dieses Produkt ersetzt kein Kinder- oder normales Bett. Wenn Ihr Baby schlafen soll, sollte es in ein geeignetes Kinder- oder normales Bett gelegt werden.
  - Das Produkt nicht verwenden, wenn irgendwelche Elemente beschädigt sind oder fehlen.
  - Verwenden Sie keine Zubehör- oder Ersatzteile, die nicht vom Hersteller empfohlen sind.



- A: Kopfstützteile des Einsatzes**
- B: Naps**
- C: Innengurte**
- D: Innerer Einsatz**

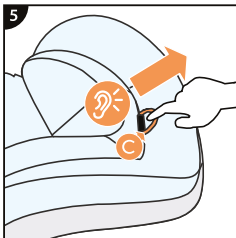
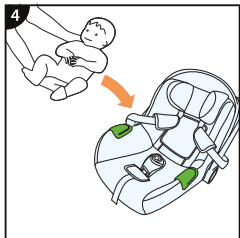
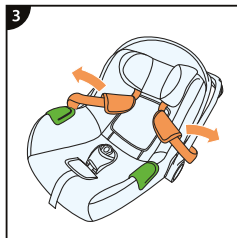
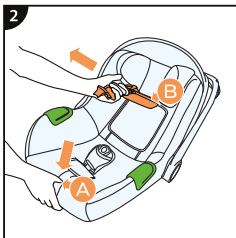
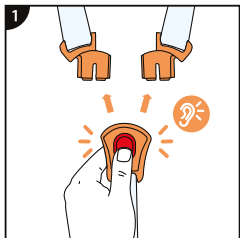
## 3.0 Kindersicherung

### 3.1 Anwendung des Einsatzes

1. Verbinden Sie den Kopfstützteile des Einsatzes mit dem Rest des Einsatzes mit dem Nap
2. Innengurte lösen
3. Schieben Sie die Gurte an die Seiten des Kindersitzes
4. Legen Sie den Einsatz ein



Die Neugeboreneneinlage erhöht den Schutz und den Komfort. Er ist für Babys mit einer Körperlänge von weniger als 60 cm geeignet.



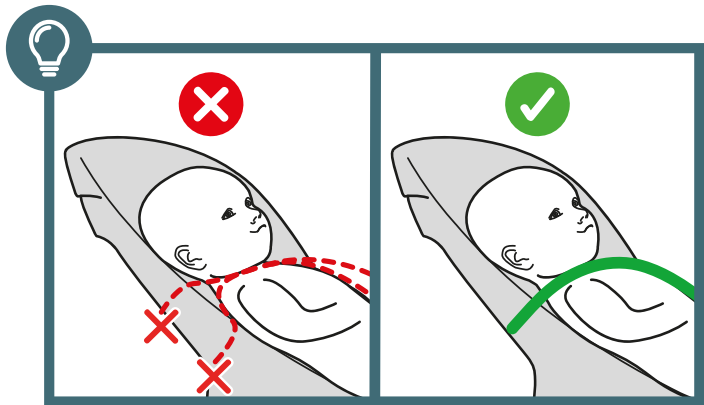
- A:** Taste Riemeneinstellung
- B:** Innengurte
- C:** Kopfstützeinstellgriff

## 3.2 Kopfstützenhöhenverstellung mit Innengurten

1. Innengurte lösen
2. Lösen Sie die Innengurte so weit wie möglich, indem Sie die Riemeneinstelltaste drücken, während Sie daran ziehen. **Denken Sie daran! Schulterpolster nicht anziehen.**
3. Legen Sie die Gurte an den Seiten des Kindersitzes ab
4. Setzen Sie das Kind auf den Kindersitz
5. Stellen Sie die Kopfstütze durch Ziehen am Einstellgriff ein und stellen Sie sie auf eine Höhe ein, die für das Wachstum des Kindes geeignet ist. Wenn die Kopfstütze verriegelt ist, hören Sie ein charakteristisches Klickgeräusch.



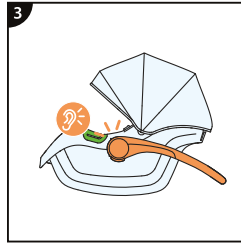
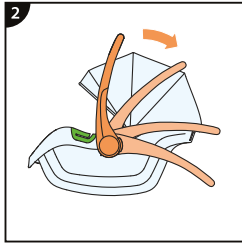
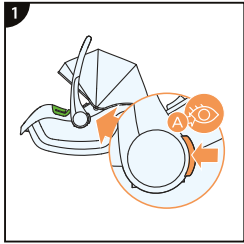
Die Innengurte ändern ihre Höhe beim Einstellen der Höhe der Kopfstütze.



Passen Sie die entsprechende Höhe die Innengurte so an, dass der Gurt in Höhe der Schultern des Kindes oder etwas darüber in die Sitzlehne passt

### 3.3 Einstellen der Griffposition

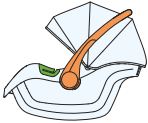
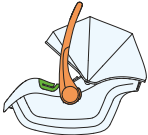
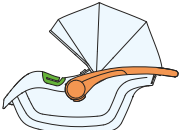
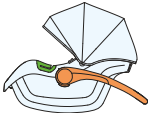
Um den Kindersitzgriff in die gewählte Position zu bringen, gehen Sie wie folgt vor.

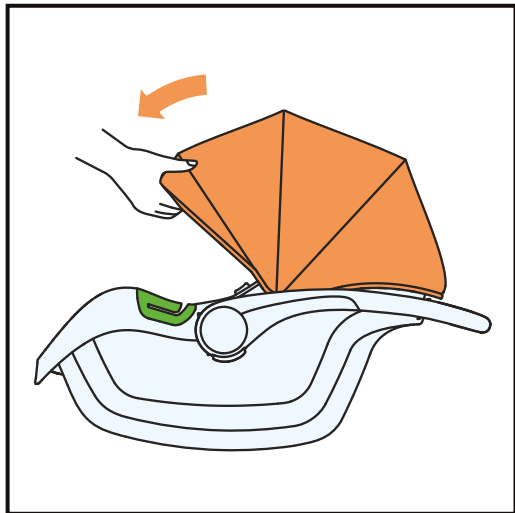


1. Drücken Sie die Kindersitzgriff-Einstelltaste auf beiden Seiten gleichzeitig - der Griff wird entriegelt
2. Bringen Sie den Griff in die gewünschte Position und lassen Sie die Tasten los.
3. Wenn der Griff einrastet, hören Sie ein charakteristisches „Klicken“.

**A:** Taste GriffEinstellung

### 3.3.1 Griffpositionen

Position zur Montage an Fahrzeuggurten	Position zur Handhabung und Montage am Wagenrahmen und ISOFIX-Sockel
	
Position zum Setzen des Kindes in den Kindersitz	Position zur Verwahrung des Kindersitzes
	



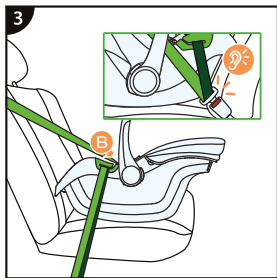
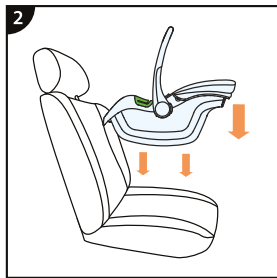
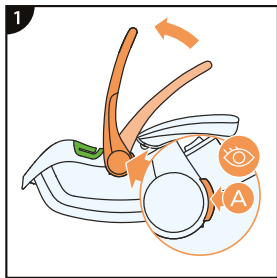
## 4.0 Verwendung des Sonnenverdeckes

Das Sonnenverdeck wird verwendet, um direkte Sonneneinstrahlung auf das Gesicht des Kindes zu verhindern

Montage des Sonnenverdeckes:

1. Ziehen Sie den Visierarm zu sich heran.
2. Lassen Sie das Visier in der gewünschten Position los.

Um das Verdeck zusammenzuklappen, drücken Sie den Griff in die entgegengesetzte Richtung.



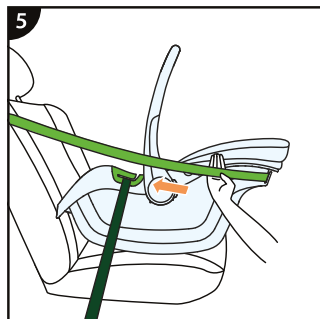
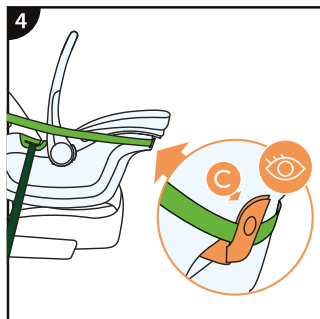
- A:** Taste Griffverstellung  
**B:** Beckengurtführung

## 5.0 Einbau in Fahrzeug

### 5.1 Nach hinten zur Fahrtrichtung gerichtete Kindersitzmontage mit Sicherheitsgurten

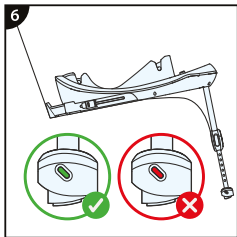
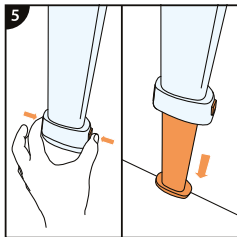
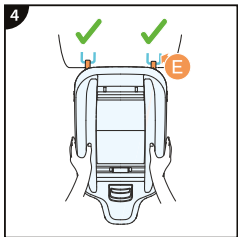
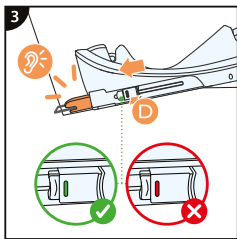
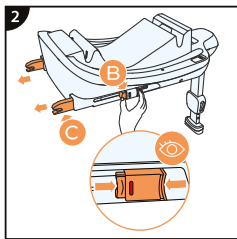
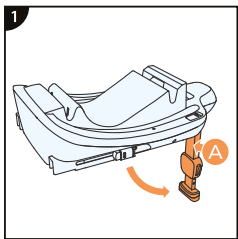
**ACHTUNG!** Stellen Sie vor Beginn der Montage sicher, dass der Autositz mit 3-Punkt-Sicherheitsgurten ausgestattet ist und dass der Airbag deaktiviert ist.

1. Um die Installation des Sitzes im Fahrzeug zu erleichtern, bringen Sie den Kindersitzgriff in die Position. Denken Sie daran, das Verdeck des Kindersitzes zu entfernen, bevor Sie den Griff einstellen
2. Platzieren Sie den Kindersitz so auf den Sitz, dass er an der Rückenlehne des Autosofas haftet
3. Dehnen Sie den Sicherheitsgurt des Autos so weit wie möglich. Ziehen Sie den Autosicherheitsgurt durch beide Beckengurtführungen (grün markiert) im Kindersitz. Befestigen Sie die Gurtschnalle des Autos - Sie hören ein charakteristisches Klicken.



4. Setzen Sie den Schulterteil des Autogurtes in die grün markierte hintere Gurtführung ein. **Der Autosicherheitsgurt sollte gestrafft und durch alle grün markierten Stellen des Kindersitzes geführt werden**
5. Gurt so anziehen, dass er den Kindersitz auf dem Autositz-Sofa festhält

**C:** Hintere Kindersitzgurtführung



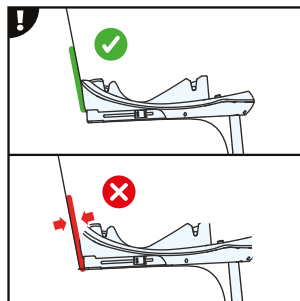
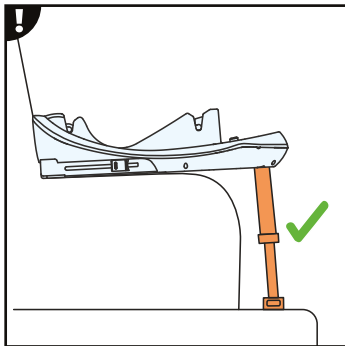
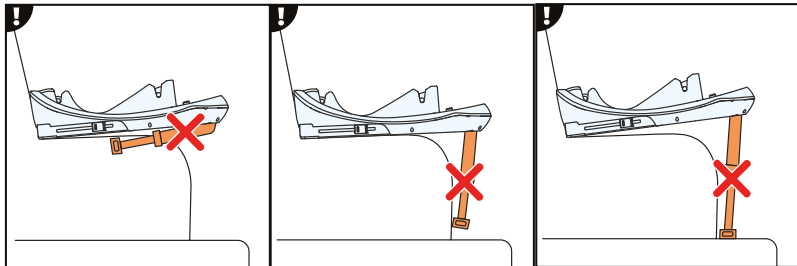
- A: Sockelstandbein**
- B: ISOFIX Steckerentriegelungstaste**
- C: Sockel ISOFIX-Stecker**
- D: Isofix-Montageanzeige**
- E: Autositz ISOFIX-Steckverbinder**
- F: Beinmontageanzeige**

## 5.2 Nach hinten zur Fahrtrichtung gerichtete Montage des Kindersitzes mit dem ISOFIX- MINK FX 2 Sockel

Stellen Sie sicher, dass Sie den Airbag ausschalten, bevor Sie den Kindersitz auf dem Sitz installieren!

### 5.2.1 Sockelmontage:

1. Bevor Sie den Sockel auf den Autositz stellen, klappen Sie das Sockelbein aus.
2. Legen Sie den Sockel auf den Sitz und schieben Sie die Entriegelungstasten des ISOFIX - Steckers so weit wie möglich aus dem Sockel heraus. Tun Sie dies auf beiden Seiten.
3. Haken Sie die ISOFIX-Sockelanschlüsse an den Autoanschlüssen ein. Sie hören ein Klicken und die Montageanzeige leuchtet grün
4. Schieben Sie den Sockel so weit wie möglich zur Rückenlehne. Drücken Sie den Sockel gleichmäßig gegen den Autositz, bis der Sockel gleichmäßig an der Sitzrückenlehne anliegt
5. Drücken Sie die Taste zur Einstellung der Beinhöhe. Strecken Sie das Bein so aus, dass es auf dem Fahrzeugboden aufliegt.
6. Überprüfen Sie, ob die Beinmontageanzeige grün aufleuchtet



**ACHTUNG!** Installieren Sie niemals das Stabilisierungsbein auf dem Fach im Boden des Autos, es kann das Fach bei einem Unfall zerbrechen, überprüfen Sie im Zweifelsfall das Fahrzeughandbuch.



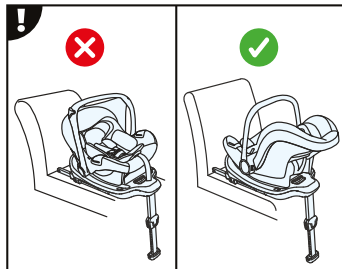
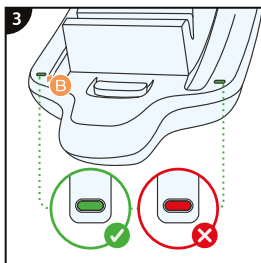
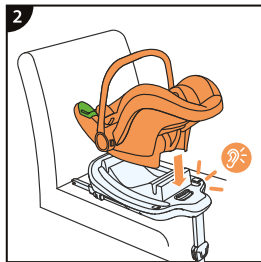
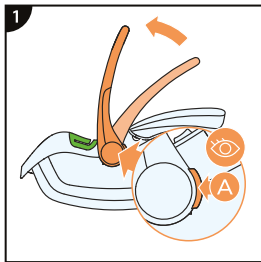
**ACHTUNG!** Das Stützbein darf niemals in der Luft hängen und es können keine Gegenstände darunter platziert werden.



**WICHTIG!** Achten Sie darauf, dass das Stabilisierungsbein eine Stützfunktion hat und die Kindersitzunterseite nicht über die Ebene des Autositzes hebt.



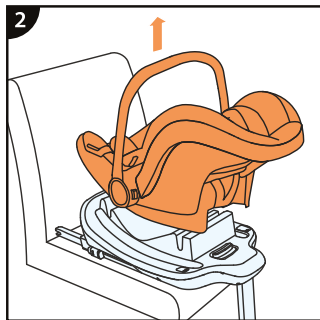
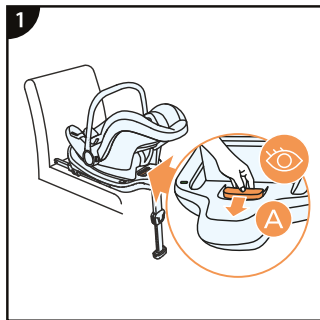
**Achtung!** Der Sockel muss an der Rückseite des Autositz-Sofas anliegen!



- A:** Taste GriffEinstellung  
**B:** ISOFIX Kindersitzeinbauanzeige

## 5.2.2 Einbau des Kindersitzes auf den Sockel ISOFIX MINK FX 2:

1. Stellen Sie den Griff in die ISOFIX-Montageposition, indem Sie beide GriffEinstellTasten gleichzeitig drücken - Sie sollten ein charakteristisches Klicken hören, das anzeigt, dass der Griff verriegelt ist.
2. Stellen Sie den Kindersitz so ein, dass er nach hinten gerichtet ist, und setzen Sie ihn in den Sockel ein - Sie sollten ein charakteristisches Klicken hören und der Kindersitz sollte sich auf den Sockel verriegeln.
3. Vergewissern Sie sich, dass der Kindersitz korrekt auf der Basis montiert ist, und vergewissern Sie sich, dass sich die Installationsanzeige auf Grün geändert hat.

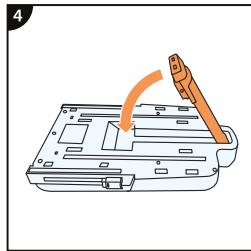
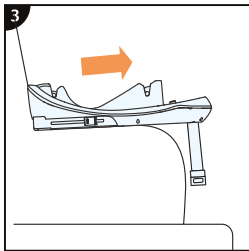
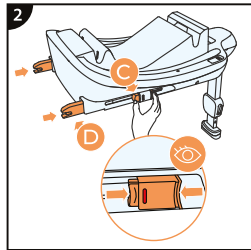
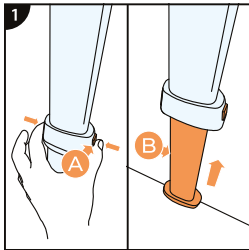


**A:** Sockelverriegelungshebel

## 5.3 Demontage des Kindersitzes von dem ISOFIX-Sockel und Demontage des Sockels

### 5.3.1 Entfernen des Kindersitzes:

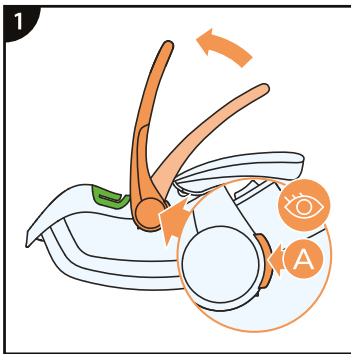
1. Schieben Sie den Basis Verriegelungshebel und halten Sie ihn fest.
2. Heben Sie den Kindersitz an.



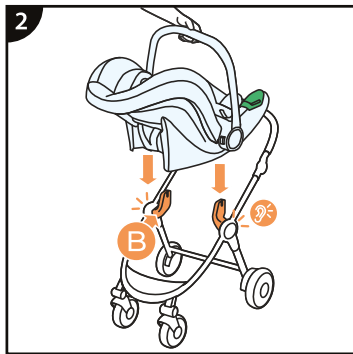
- A: Beinauszugs-Einstelltaste**
- B: Beinverlängerung**
- C: Isofix Freigabetaste**
- D: Sockel ISOFIX-Stecker**

### 5.3.2 Demontage des Sockels:

1. Drücken Sie den Einstellknopf und schieben Sie die Stabilisierungsbeinverlängerung nach oben.
2. Stellen Sie den Sitz so ein, dass er nach hinten zeigt, und setzen Sie ihn in die Basis ein - Sie sollten ein Klicken hören und der Sitz sollte in der Basis einrasten.
3. Vergewissern Sie sich, dass der Sitz richtig auf der Basis installiert ist, indem Sie prüfen, ob die Installationsanzeige grün leuchtet.



- A:** Taste Griffverstellung
- B:** Kinderwagenadapter

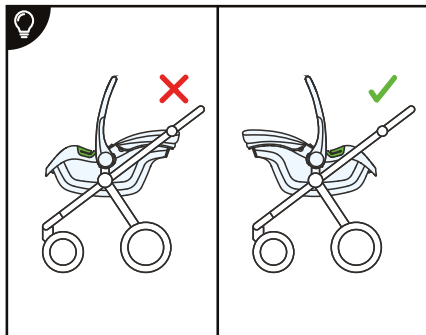


## 6.0 Bedienung des Kindersitzes am Kinderwagengestell

**ACHTUNG!** Vor dem Einsetzen oder Entfernen des Kindersitzes aus dem Kinderwagengestell immer die Feststellbremse im Gestellziehen um zu verhindern, dass der Wagen unkontrolliert rollt.

### Installation:

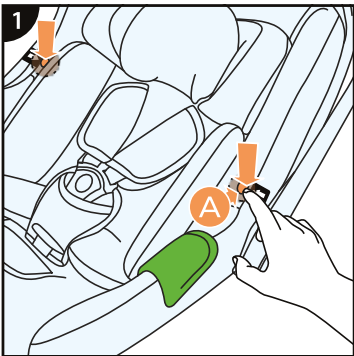
1. Bringen Sie den Sitzgriff in die Position für die Montage am Rahmen des Kinderwagens.  
indem Sie beide GriffEinstelltasten gedrückt halten.
2. Führen Sie die Wagenrahmenadapter zu den Löchern im Kindersitz und drücken Sie sie nach unten bis Sie ein „Klicken“ hören



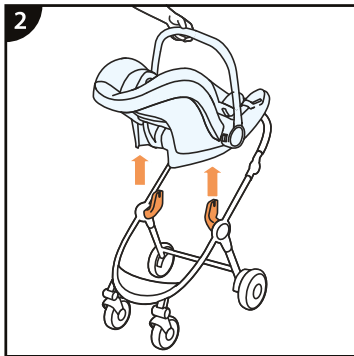
**ACHTUNG!** Bitte beachten Sie die Bedienungsanleitung des Kinderwagens für die Kompatibilität mit Kinderautositzen.



Der MINK PRO 2 i-Size ist kompatibel mit Kinderkraft Kinderwagen und Kinderwagen anderer Hersteller, die über Universaladapter verfügen. Um zu überprüfen, ob der Kinderwagen mit Universaladaptern ausgestattet ist, wenden Sie sich an den Hersteller.



**A:** Knopf zum Entfernen des Kindersitzes von den Kinderwagen-Adaptoren (Tasten sind unter dem Deckel)

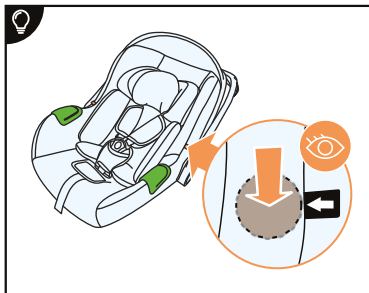


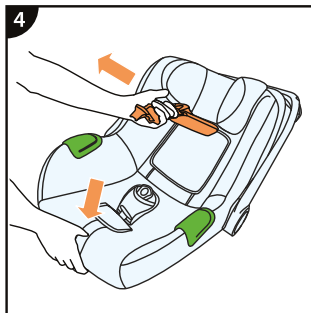
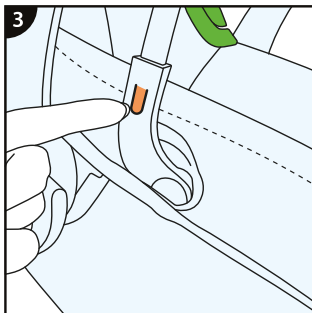
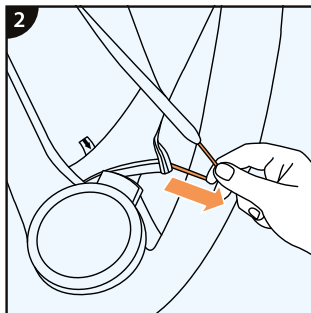
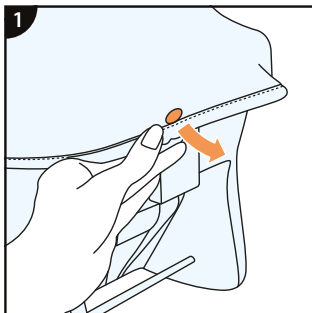
## Ausbau des Kinderwagens:

1. Drücken Sie die Tasten auf beiden Seiten, um den Kindersitz von den Kinderwagenadaptoren zu entfernen.
2. Entfernen Sie den Kindersitz von den Adaptern.



Die Position der Tasten zum Entfernen des Kindersitzes von den Adaptern ist mit Pfeilen markiert

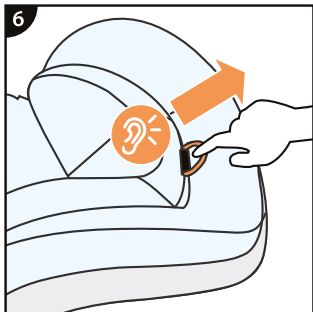
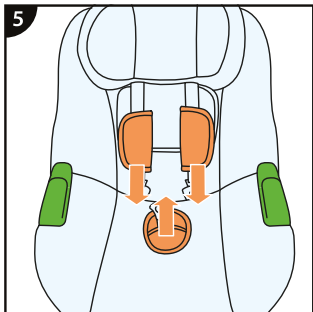




## 7.0 Wartungsanleitung

### 7.1 Abdeckung entfernen

1. Lösen Sie den Gurt, der das Sonnendach an der Rückseite des Kindersitzes befestigt.
2. Haken Sie die Gummibänder des Sonnendachs aus, die sich auf beiden Seiten des Kindersitzes (in der Nähe des Tragebügels) befinden.
3. Hebeln Sie die Verriegelungen der Sonnendach-Bügelbefestigung an den Außenseiten vorsichtig an und ziehen Sie den Bügel gleichzeitig heraus.
4. Lockern Sie die inneren Gurte maximal, indem Sie den Gurteinstellknopf drücken und gleichzeitig an den Gurten ziehen. Achtung! Ziehen Sie nicht an den Schulterpolstern.

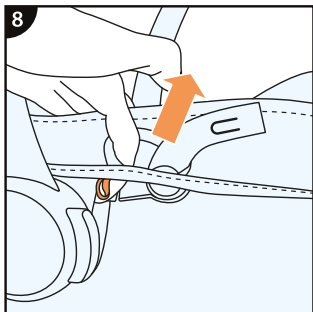
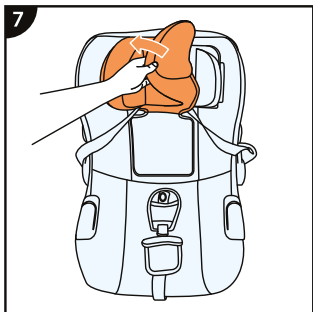


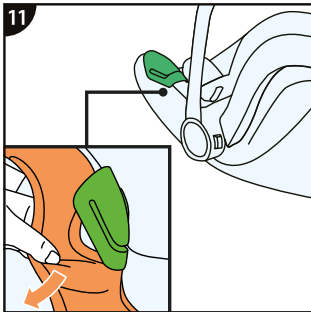
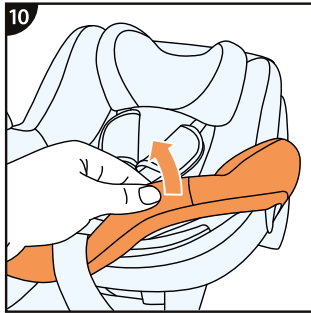
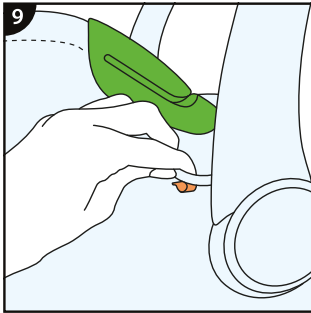
5. Schieben Sie die Gurtpolster und das Polster der Schnalle ab.

6. Stellen Sie die Kopfstütze in die höchste Position.

7. Entfernen Sie den Bezug von der Kopfstütze.

8. Haken Sie die Gummibänder des Bezugs auf beiden Seiten des Kindersitzes aus.





9. Lösen Sie die Kunststoffhaken des Bezugs auf beiden Seiten des Kindersitzes.

10. Beginnen Sie mit dem Entfernen des Bezugs an der Vorderseite. Führen Sie die Schnalle des Innengurtes durch die Öffnung im Bezug.

11. Ziehen Sie den Bezug aus dem Bereich um die Gurtführungen und nehmen Sie ihn vollständig vom Kindersitz ab.

## 7.2 Abdeckung montieren

Um die Abdeckung wieder anzubringen, kehren Sie einfach die obige Reihenfolge der Aktionen um. Montieren Sie zunächst den Bezug auf die Sitzschale und schließlich auf das Kopfstützenteil. Passen Sie die Abdeckung an die Befestigungspunkte am Kindersitz an.



**ACHTUNG!** Verwenden Sie niemals starke Reinigungsmittel oder Bleichmittel.



**ACHTUNG!** Das Innengurtsystem kann nicht demontiert werden! Zerlegen Sie niemals einzelne Komponenten der Innengurte.

Der vollständige Text der Garantiebedingungen von ist verfügbar unter [WWW.KINDERKRAFT.COM](http://WWW.KINDERKRAFT.COM)

## 7.3 Reinigung

Verwenden Sie nur den Originalbezug, da dieser ein wichtiges Sicherheitselement des Sitzes ist.

- Die Abdeckung ist abnehmbar. Maschinenwäsche in warmem Wasser (bis 30°C) mit einem milden Reinigungsmittel. Trocknen lassen. Nicht schleudern, nicht mechanisch trocknen, kein Bleichmittel verwenden.
- Die Kissen können abgenommen und von Hand (unter 30°C) in warmem Wasser mit Seifenwasser gewaschen werden. Trocknen lassen, nicht schleudern, nicht mechanisch trocknen.
- Der Einsatz sollte nicht gewaschen werden, bei Bedarf kann er aufgrund des Schaumgummis im Inneren und der Unfähigkeit, sie zu trocknen, von Hand gereinigt werden.

Kunststoffteile können mit Wasser und einem milden Reinigungsmittel gereinigt werden. Verwenden Sie keine starken Reinigungsmittel (z. B. Lösungsmittel). Nicht ölen.

Die Gurte können mit einem feuchten Tuch und lauwarmem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel gereinigt werden. Vermeiden Sie es, die Gurte zu nass zu machen.



**(AR)** ضمان مصلحة عملائنا. نحن في خدمتكم! إذا كانت لديكم أي مشكلة مع المنتج الذي حصلتم عليه، فيجوز الاتصال بنا بالطريقة التي تفضلونها!

**(CS)** V zájmu péče o naše klienty - jsme rádi k dispozici! Pokud jste se setkali s nějakým problémem v souvislosti s obdrženým výrobkem, kontaktujte nás způsobem, který vám nejvíce vyhovuje!

**(DE)** In Sorge für unsere Kunden - stehen wir gerne zu Ihrer Verfügung! Wenn Sie auf ein Problem mit dem erhaltenen Produkt treffen, treten Sie bitte mit uns in Kontakt in der bequemsten Weise für Sie!

**(EN)** In the interests of our Clients - we are at your disposal! If you have a problem with the product you received, contact us in the most convenient way for you!

**(ES)** ¡Por el bien de nuestros clientes, estamos a su disposición! ¡Si tiene cualquier problema con el producto recibido, póngase en contacto con nosotros de forma más cómoda para usted!

**(FR)** Dans l'intérêt de nos clients - nous sommes à votre disposition! Si vous avez un problème avec le produit que vous avez reçu, Contactez-nous de la manière la plus pratique pour vous!

**(HU)** Bármitkor állunk az ügyfeleink rendelkezésére! Ha az átvett termékkel kapcsolatban valamilyen problémába ütközött, az Onnek legmegfelelebb módon vegye fel velünk a kapcsolatot!

**(IT)** Prendersi cura dei nostri Clienti - siamo alla Vostra disposizione! Se hai incontrato un problema con il prodotto che hai ricevuto. Contattaci nel modo piu conveniente per te!

**(NL)** In het belang van onze klanten - staan wij ter beschikking! Als u een probleem met het ontvangen product tegenkomt, neemt contact met ons op via de manier die u het makkelijkste vindt!

**(PL)** W trosce o naszych Klientów - jesteśmy do dyspozycji! Jeśli napotkałeś problem dotyczący otrzymanego produktu, skontaktuj się z nami w najbardziej dogodny dla Ciebie sposób!

**(PT)** Para o conforto dos nossos Clientes - estamos sempre à sua disposição! Se tiver qualquer problema com o nosso produto, entre em contacto conosco de modo mais confortável para si!

**(RO)** În interesul clienților noștri - suntem la dispoziția dumneavoastră! Dacă aveți o problema cu produsul pe care l-ați primit, contactați-ne în modul cel mai convenabil pentru dvs.!

**(RU)** заботясь о наших клиентах, мы находимся в вашем распоряжении. Если вы столкнулись с проблемой, связанной с полученными продукто, свяжитесь с нами наиболее удобным для вас способом!

**(SK)** Náš zákazník je pre nás dôležitý - sme vám k dispozícii! Ak máte akýkoľvek problém súvisiaci s doručeným produktom, kontaktujte nás spôsobom, ktorý vám najviac vyhovuje!

**(SV)** I våra kunders intresse - vi står till ditt förfogande! Om du har problem med den produkt du fick, kontakta oss på det mest praktiska sättet för dig!

### International contact:

support@kinderkraft.com

+44 20 4525 0748



kinderkraftofficial



kinderkraft



kinderkraftofficial

منتج/ВЫРОБЦЕ/HERSTELLER/MANUFACTURER/FABRICANTE/FABRICANT/  
GYARTÓ/FABBRICANTE/FABRIKANT/PRODUCENT/FABRICANTE/PRODUCĂTOR/  
ПРОИЗВОДИТЕЛЬ/ВЫРОБЦА/TILLVERKARE:

**4Kraft Sp. z o.o. ul. Tatrzańska 1/5  
60-413 Poznań, Poland**